

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 66 (1940)  
**Heft:** 2

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

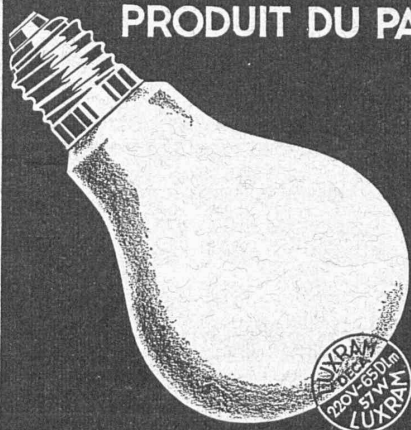
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

PRODUIT DU PAYS.



# LUXRAM *Deca.*

*dépolie intérieurement.*  
*La nouvelle lampe du plus haut rendement économique.*

*Avec estampille de garantie*

S.A. LUMIERE  
GOLDAU.

## A quoi cela tient ?

### Contacteurs pour des exploitations propres. Type CA 2.

Encombrement réduit.

Silencieux.

Précision des relais (de nouveaux perfectionnements).

Blocage contre démarrage intempestif en cas d'interruption de service (réparation ou révision de machines) par l'emploi de la fiche de sûreté. Protection contre les accidents.

Formes particulièrement agréables.

Demandez notre liste 2 f (BR).



Contacteur CA 2 avec  
boîtier en bakélite.

**FABRIQUE D'APPAREILLAGE ELECTRIQUE  
SPRECHER & SCHUH S. A.**

**AARAU**

### BREVETS D'INVENTION

MARQUES DE FABRIQUE - DESSINS - MODÈLES  
CONSULTATIONS - EXPERTISES

**ANDRÉ SCHOTT** INGÉNIEUR-CONSEIL  
ROTISSERIE, 1 GENEVE TÉLÉPH. 50.398

### Imprimerie La Concorde

Terreaux, 31 - LAUSANNE

IMPRIMÉS EN TOUS GENRES



# Cuenod

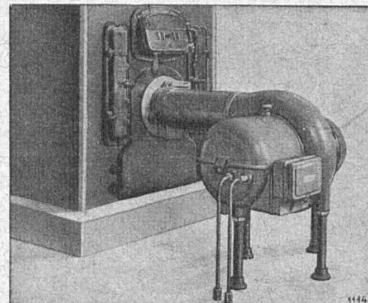


### LES MEILLEURS BRULEURS POUR TOUTES QUALITÉS D'HUILES

*Aux prix actuels le chauffage au mazout est plus  
économique que le chauffage au charbon.*

Devis et renseignements gratuits.

**Ateliers H. CUÉNOD S. A., Châtelaine - GENEVE**





Outils *Ifanger*



pour tous travaux de tournage

**ED. IFANGER** Fabrique d'outils  
**USTER**

*Rapidon*



Marque de

fabrique déposée

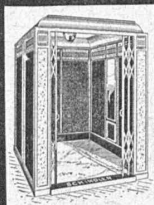
**reconnu la meilleure  
peinture laquée du monde**

Très brillante ou mate.

Représentant général pour la Suisse:

**C. HAESSIG, St. Albanvorstadt 12, BALE**

**ASCENSEURS ET MOTEURS**



8022

**SCHINDLER**

FONCTIONNEMENT

**SILENCIEUX**

REPRÉSENTANT POUR  
LA SUISSE ROMANDE:

**V. HAUBRUGE, INGÉNIEUR**

CH. DE LA BATÉLIÈRE, LAUSANNE TÉL. 22946

## APPAREILS PORTATIFS

de soudure et de découpages autogènes

Installation aussi commode qu'utile  
pour réparations sur place et comme  
poste de secours technique.

Demandez offre des

**Usines d'Oxygène et d'Hydrogène S.A.**  
LUCERNE - VEVEY

**S. A. DES CÂBLERIES & TRÉFILERIES**  
COSSONAY - GARE

**Cordons flexibles pour appareils mobiles**

Exécution spéciale avec

**Manteau extérieur de caoutchouc coriace**

à la place de la tresse sujette à une usure rapide.

**FIL DE QUALITÉ A. S. E.**

**Représentant général : ÉLECTRO-MATÉRIEL S. A.**  
Zurich — Berne — Bâle — Lausanne — Genève — Lugano



**Brevets d'invention**  
marques - dessins et modèles

**A. BUGNION**

Physicien diplômé  
de l'Ecole Polytechnique Fédérale.  
Ancien élève de l'Ecole Supérieure  
d'Electricité, à Paris.  
Ancien expert technique  
au Bureau Fédéral  
de la Propriété Intellectuelle.

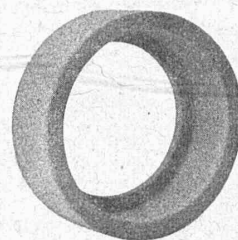
**GENÈVE**

Rue de la Cité, 20

**LAUSANNE**

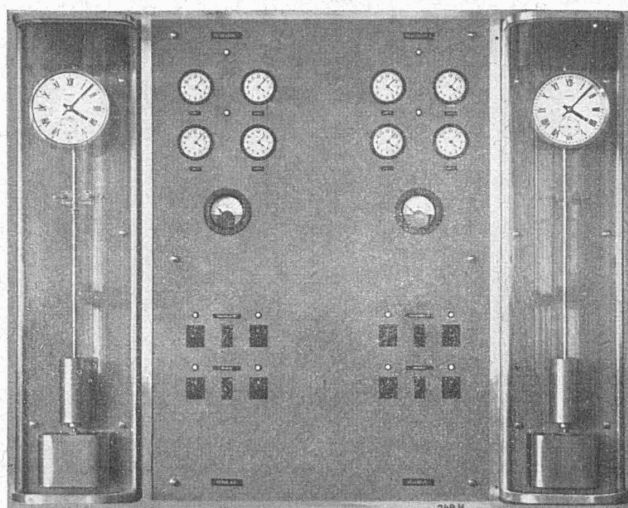
Petit-Chêne 36

**MEULES, EMERI**



env. 1600 différents types en stock  
**ZIEGLER & Cie - Winterthour**

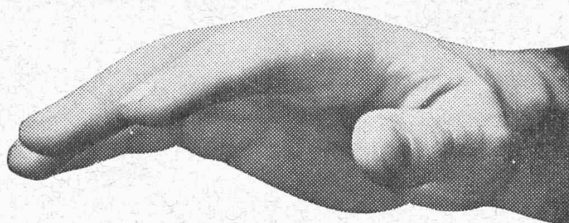




**Nouvelle centrale  
horaire pour la dis-  
tribution de l'heure  
au PALAIS FÉDÉRAL  
BERNE**

# FAVAG

FABRIQUE D'APPAREILS ÉLECTRIQUES S. A., NEUCHÂTEL



**Nos assurances Accidents,  
Responsabilité civile et Vie  
vous accordent protection  
et pleine sécurité à des con-  
ditions très avantageuses.**

Demandez nos prospectus.

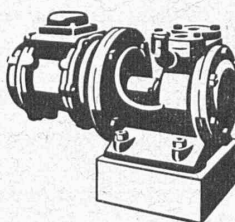
## “Winterthur”

Société Suisse d'Assurance contre  
les Accidents à Winterthur.  
Société d'Assurance sur la Vie.

# SULZER

## POMPES CENTRIFUGES

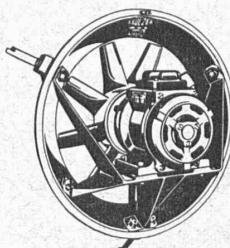
pour  
Stations de distribution d'eau,  
Stations d'irrigation et de drai-  
nage,  
Alimentation de chaudières,  
Installations d'accumulation,  
Élévation d'eaux d'égouts, etc.



Pompes hélicoïdales,  
Pompes à hélice,  
Pompes auto-aspirantes.

## VENTILATEURS

Ventilateurs à hélice à pales  
profilées  
Ventilateurs à basse pression  
Ventilateurs à moyenne pression  
Ventilateurs à haute pression



Ventilateurs de grandes dimen-  
sions, de tous genres

SULZER FRÈRES, Société Anonyme, WINTERTHUR  
BUREAU à LAUSANNE: 11, Petit-Chêne

# SPÄLTI FILS & C<sup>ie</sup>

## VEVEY

Rue des Chenevières, 11

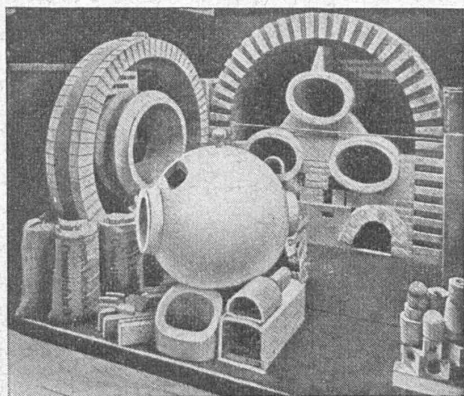
Téléphone 519 42

**MAISON PRINCIPALE à ZÜRICH 5**

Téléphone 3 66 23

## Nous livrons :

Moteurs électriques,  
Génératrices,  
Transformateurs et Appareils  
de toutes provenances  
pour haute et basse tension.



Exposition nationale 1914. Médaille d'or.

## Fabrique de Produits Réfractaires Lausen S. A.

Fondée en 1872

**Lausen** (Bâle-Camp.)

Tél. N° 72.282

**Matériaux réfractaires de qualité  
alumineuse, silicieuse,  
au corindon, au carborundum,  
en sillimanit, etc., pour toutes les industries**

**PRODUITS { anti-acides  
isolants**



**Carreaux en grès pour dallages et  
revêtements, uni, porphyré, flammé**



**DÉPÔTS DANS TOUTES LES GRANDES VILLES**

## La BANQUE CANTONALE VAUDOISE

à Lausanne

**25 AGENCES ET 3 SOUS-AGENCES DANS LE CANTON — AGENCE A LAUSANNE : PLACE BEL-AIR**  
met ses services à la disposition de MM. les industriels, commerçants et particuliers

**TOUTES OPÉRATIONS DE BANQUE AUX MEILLEURES CONDITIONS**



### S. A. FABRIQUES DE MEUBLES

Horgen-Glaris à Horgen

*Maison suisse la plus importante pour*

**AMEUBLEMENT**

de Salles de concert, théâtres, cinémathèques,  
restaurants, cafés, salles à manger,  
vestibules, etc.

### ZEICHENTISCHE

ZEICHENMASCHINEN, GANZE ZEICHEN-  
TECHNISCHE EINRICHTUNGEN

Konkurrenzlos in Preis und Qualität vom Spezial-  
geschäft

**A. GRAB-STUMP A.-G. ZÜRICH**



### NOTZ & CO.

**BIENNE**

### ACIER SANDVIK

*"Employez des  
**Chaines Galle**  
au lieu de courroies*



**Fabrique de Chaines Galle  
à Luzerne. S.A.**

Téléphone Nos 21.696 & 24.565